



# Thalner Dorfzeitig

Amtliches Publikationsorgan der Gemeinde Thalheim AG

Nr. 1'075 vom 15. April 2025

Erscheint jeden zweiten Dienstag

## Publikationen: Baugesuche

Öffentliche Auflage von Baugesuchen	
Ort	Gemeindekanzlei Thalheim
Zeit	<b>Vom 16. April bis 15. Mai 2025</b> während der ordentlichen Bürostunden
Einwendungen	Gegen diese(s) Baugesuch(e) kann <b>während der Auflagefrist</b> beim <b>Gemeinderat Thalheim, 5112 Thalheim</b> , Einwendungen erhoben werden; diese Frist kann nicht verlängert werden. Die Einwendungen müssen vom Einwender selbst oder von einer von ihm bevollmächtigten Person verfasst und unterzeichnet sein. Sie haben einen Antrag und eine Begründung zu enthalten, d.h. es ist anzugeben, welchen Entscheid der Einwender anstelle der nachgesuchten Baubewilligung beantragt, und es ist darzulegen, aus welchen Gründen der Einwender diesen anderen Entscheid verlangt. Auf eine Einwendung, die diesen Anforderungen nicht entspricht, kann nicht eingetreten werden.
<b>Name und Adresse des Gesuchstellers</b>	Fuchs Niklaus + Arminda, Postweg 536, 5112 Thalheim
Lage des Baugrundstückes	Breiti, Parzelle 1063
Umschreibung des Bauvorhabens	Erstellung Carport (Projektänderung)
Weitere Zustimmung	keine
<b>Name und Adresse des Gesuchstellers</b>	Meyer René + Ursula, Unterdorf 255, 5063 Wölflinswil
Lage des Baugrundstückes	Hard, Parzelle 747
Umschreibung des Bauvorhabens	Fundamentsicherung Rebhäuschen
Weitere Zustimmung	Departement Bau, Verkehr und Umwelt, Aarau
<b>Name und Adresse des Gesuchstellers</b>	Einwohnergemeinde Thalheim, Gässli 265, 5112 Thalheim
Lage des Baugrundstückes	Brunnmatt, Parzellen 91 und 94
Umschreibung des Bauvorhabens	Erschliessung Brunnmatt/Hüslimatt
Weitere Zustimmung	Departement Bau, Verkehr und Umwelt, Aarau
<b>Name und Adresse des Gesuchstellers</b>	Einwohnergemeinde Thalheim, Gässli 265, 5112 Thalheim
Lage des Baugrundstückes	Breiti, Parzelle 57
Umschreibung des Bauvorhabens	Erstellung Buswarteraum und Velobereich (getrennt)
Weitere Zustimmung	Departement Bau, Verkehr und Umwelt, Aarau

## Publikation

### Gesuch um Wiederbewilligung einer nachteiligen Nutzung (Beweidung von Wald)

Beweidung von Wald im Schenkenberg, Gemeinde Thalheim

Gemäss § 13 des Waldgesetzes des Kanton Aargau (AWaG) vom 1. Juli 1997 und §23 der Verordnung zum Waldgesetz (AWaV) vom 16. Dezember 1998 gehört die Waldweide zu den unzulässigen nachteiligen Nutzungen. Ausnahmsweise können nachteilige Nutzungen aus wichtigen Gründen bewilligt werden. Zuständig für die Bewilligung von Waldweiden ist die Abteilung Wald. Das Gesuch wird während 30 Tagen, vom 16. April 2025 bis 15. Mai 2025, auf der Gemeindeverwaltung Thalheim öffentlich aufgelegt.

Wer ein schutzwürdiges Interesse geltend machen kann, kann innerhalb der Auflagefrist bei der Abteilung Wald des Departements Bau, Verkehr und Umwelt, Entfelderstrasse 22, 5001 Aarau, Einsprache gegen das Gesuch erheben. Einsprachen sind schriftlich einzureichen und haben einen Antrag und eine Begründung zu enthalten. Wer es unterlässt, gegen das Gesuch um Beweidung von Wald Einsprache zu erheben, obwohl er dazu Anlass gehabt hätte, kann den Entscheid über dieses Gesuch nicht anfechten.

*Abteilung Wald  
Departement Bau, Verkehr und Umwelt*

## Mitteilungen Gemeinderat und Verwaltung

### Baubewilligungen

Der Gemeinderat erteilte an seinen Sitzungen vom 24. März 2025 und 07. April 2025 unter Bedingungen und Auflagen die nachfolgenden Baubewilligungen an:

- Kudoke Matthias, Häuptli 444, Ersatz Ölheizung durch Luft-Wasser-Wärmepumpe auf Parzelle 107, Ziiner
- Meier Christoph + Myriam, Hauptstrasse 178, Energetische Sanierung Gebäudehülle Wohnhaus auf Parzelle 1037, Gishübel
- Waldmeier Robin + Busslinger Melanie, Häuptli 562, Erstellung Pergola an der Westfassade (und Stelen nachträglich) auf Parzelle 1078, Ziiner

### Öffnungszeiten der Gemeindeverwaltung über Ostern

Die Gemeindeverwaltung bleibt von Donnerstag, 17. April 2025, ab 16.00 Uhr, bis und mit Montag, 21. April 2025, geschlossen.

Während dieser Zeit besteht ein Pikettdienst bei Todesfällen. Nähere Informationen erhalten sie über die Telefonnummer 056 443 12 88.

Ab Dienstag, 22. April 2025, ist die Gemeindeverwaltung wieder für Sie da.

*Gemeinderat und Gemeindeverwaltung wünschen Ihnen frohe Ostern.*



### Leinenpflicht für Hunde

Vom 01. April bis zum 31. Juli 2025 gilt, gestützt auf das Jagdgesetz unter Verordnung § 21 vom 23. September 2023, im Wald und am Waldrand für Hunde Leinenpflicht. Dies, um die Brut- und Setzzeit der Wildtiere nicht zu stören. In der übrigen Zeit können Hunde auf Waldstrassen unter direkter Aufsicht ohne Leine geführt werden.

## Einführung Tagesstrukturen ab Schuljahr 2025/26. Anmeldeinformationen

Der Gemeinderat Thalheim und der Verein Erziehung und Bildung, Aarau Rohr, freuen sich sehr über die Neueröffnung und die Einführung der Tagesstruktur im Erdgeschoss des Pfarrhauses zum Start des Schuljahres 2025/26 (11. August 2025).

An drei Tagen die Woche (Montag, Dienstag und Donnerstag) werden die Kinder durch eine pädagogische Fachperson während der Mittagszeit und am Nachmittag bis 18.00 Uhr betreut. In den Schulferien bleibt das Angebot geschlossen. Es können aber auch für diese Fälle individuelle Lösungen mit dem Betreiberverein gefunden werden.

Detaillierte Informationen, die Anmeldeunterlagen sowie Informationen für eine mögliche Subvention durch die Gemeinde finden Sie auf der Homepage der Gemeinde Thalheim unter der Rubrik "Bildung / Tagesstrukturen". Auch auf der Homepage des Vereins Erziehung und Bildung ([www.veb-aargau.ch](http://www.veb-aargau.ch)) können Sie sich über das Angebot in Thalheim informieren. Weiter werden die Eltern bereits schulpflichtiger Kinder in den kommenden Tagen via KLAPP auf die Anmeldeunterlagen hingewiesen.

Bitte beachten Sie die **Anmeldefrist vom 31. Mai 2025**. Die Anmeldungen werden nach Eingang berücksichtigt.

*Der Gemeinderat und der Verein Erziehung und Bildung*

## Stromrechnung neu quartalsweise mit effektivem Stromverbrauch

Bisher wurde Ende Quartal für den Stromverbrauch jeweils eine Akontozahlung auf Basis des Vorjahres in Rechnung gestellt und anfangs Folgejahr der gesamte Jahresbedarf gemäss Zählerablesung minus Akontozahlungen. Neu wird für jedes Quartal der effektive Stromverbrauch, welcher vom Smartmeter übermittelt wurde, in Rechnung gestellt. Da viele Abonnenten im ersten Quartal wegen den kurzen und kalten Tagen im Winter überdurchschnittlich Strom verbrauchen, fällt bei vielen Rechnungsempfängern die Rechnung für das erste Quartal markant höher aus als bisher. In den Sommerquartalen sind dann eher tiefere Rechnungsbeträge zu erwarten.

*Der Gemeinderat*

## Einwohner-Statistik

	<b>31.03.2025</b>	<b>31.12.2024</b>
<b>Einwohner</b>	<b>981</b>	<b>966</b>
Schweizer	866	857
Ausländer	115	109
<b>Stimmberechtigte</b>	<b>698</b>	<b>688</b>
davon Ortsbürger	176	172

## Bewegungen im 1. Quartal 2025

<u>Zuzüge</u>	15	<u>Wegzüge</u>	2
<u>Geburten</u>	2	<u>Todesfälle</u>	0

Angaben ohne Gewähr. Abfragen jeweils per Stichtag variieren aufgrund von verspätet erfolgten Meldungen.

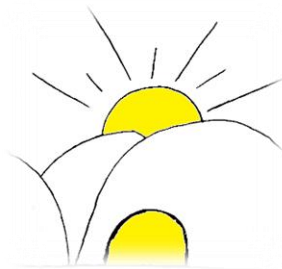
## Kirche

### Ref. Kirchgemeinde Thalheim

*Pfr. Stefan Huber, Kirchenpflegerinnen und Kirchenpfleger laden herzlich ein.*

*Weitere Informationen finden Sie unter [www.ref-thalheim.ch](http://www.ref-thalheim.ch)*

Mittwoch, 16. April	<b>19.00 Uhr FRIEDENSGEBET</b> für die Ukraine, Kirche Thalheim
Mittwoch, 23. April	Gemeinsam stehen wir an jedem Mittwochabend zusammen und beten für Frieden und Gewaltlosigkeit in der Ukraine und überall auf der Welt. Alle sind recht herzlich willkommen.
Karfreitag, 18. April	<b>9.45 Uhr Kirche unterwegs, Gottesdienst mit Abendmahl in Schinznach-Dorf</b> Pfarrer Jan Karnitz
Oster-Sonntag 20. April	<b>9.30 Uhr Oster-Gottesdienst mit Abendmahl</b> Pfarrer Stefan Huber „Er aber sagt zu ihnen: Erschreckt nicht! Jesus sucht ihr, den Nazarener, den Gekreuzigten. Er ist auferweckt worden, er ist nicht hier. Das ist die Stelle, wo sie ihn hingelegt haben.“ Predigt über Mk 16,1-8 Gemeinsam denken wir am höchsten Fest der Christenheit über den Tod, vor allem aber über die Wiederauferstehung Jesu Christi nach und stimmen so vereint mit allen Christinnen und Christen in den Osterruf mit ein: „Der Herr ist auferstanden, Halleluja! – Er ist wahrhaftig auferstanden“. Alle sind herzlich zu diesem Gottesdienst mit Abendmahl willkommen!
Sonntag, 27. April	<b>9.30 Uhr Sonntagsschuel</b> <i>Im Gemeindesaal</i> Kontakt: Karin Bochsler 056 443 10 66
Sonntag, 27. April	<b>10.00 Uhr Tal-Gottesdienst in Veltheim</b> 6.-Klasse-Gottesdienst mit Vikar Philemon Läubli



### Röm. - kath. Kirchgemeinde

Di.	15.04.	09.30	Wortgottesfeier mit Anna Di Paolo, anschl. Klara-Kaffee
Sa.	19.04.		KARSAMSTAG
		21.30	Osternachtfeier mit Carsten Mumbauer, musikalisch umrahmt vom Franziskus-Chor. Anschl. Eiertütsche im Pfarreiheim.
So.	20.04.		OSTERSONNTAG
		09.00	Eucharistiefeier mit J. Eschmann und C. Mumbauer, parallel dazu Kinderkirche Anschl. Eiertütsche im Pfarreiheim.
Do.	24.04.	20.00	Probe Franziskus-Chor im Pfarreiheim
Fr.	25.04.	18.30	Gruppenabend für die Religionsschülerinnen- u. Schüler der 3. Oberstufe
Di.	29.04.	09.30	Wortgottesfeier mit V. Tschopp, anschl. Klara-Kaffee

---

## Vereine / Verschiedenes

### Willkommen am „Bibliothek – Samstag“, 26.04.2025

Am 26. April 2025, dem 4ten Samstag im Monat, haben wir erneut unsere Bibliothek von 10.00 – 11.00 Uhr offen :-)



❖ wobei samstags jeweils der obere Eingang zum Gemeindehaus geöffnet ist

Mit lieben Grüßen  
Bibliotheksteam Thalheim

---

### Spaghetti-Essen

Am Samstag, 26. April 2025 findet wieder unser traditionelles Spaghetti-Essen statt.

Im Anschluss an den Thalner Jugendsporttag steht ab 17.00 Uhr in der Turnhalle Thalheim ein reichhaltiges Buffet à discretion mit Spaghetti und verschiedenen Saucen bereit. Nebst den Klassikern „Napoli, Bolo und einer rassigen all’arrabiata“ locken eine vorzügliche Thonsauce, der Geheimtipp „alla Panna“, sowie unsere spezielle „Safran-Dörrtomaten“ Sauce. Wer noch Lust auf etwas Süsses hat, kann sich im Anschluss gerne noch an unserem reichhaltigen Kuchenbuffet verköstigen.

Die Preise betragen Fr. 19.- für Erwachsene und Fr. 10.- für Kinder (6 bis 12 Jahre).

Lassen Sie Ihre Küche für einmal geschlossen.

Wir freuen uns, wenn Sie mit grossem Hunger nach Thalheim kommen und sich bei uns verwöhnen lassen.

STV Thalheim

---

### Männerriege / Frauenriege Thalheim



---

### Einladung zur Frühlingswanderung der Turnveteranen, Donnerstag 24. April 2025

#### Ziel: Veltheim Berghof Familie Ernst Salm

Wir treffen uns um 13.00 Uhr bei der Turnhalle, fahren mit PW zur Teehütte und wandern zum Berghof.

14.45 Uhr offizielle Begrüssung

Die Veltheimer Turnveteranen bewirten uns mit Essen und Trinken.

Wir wandern zurück zur Teehütte und fahren nach Thalheim.

Anmeldung bis 23. April 2025 unter 076 595 45 20

Gruss Hans Stahel

---

## **Thalner ü60 - Aprilwanderung Männer**

**Treffpunkt: Mittwoch, 16. April 2025, 13 Uhr, Dorfplatz Oberdorf**

Mit den PW's fahren wir zusammen nach Gippingen und parkieren beim Rest. Kreuz. Von hier wandern wir zum Stauseedamm und überqueren die Eisenbahnbrücke und weiter zum Holzbiegewerk in Felsenau. Der Firmeninhaber Herr Winkler wird uns über den Weg zum Biegen von Massivholz und die Abläufe über die vielfältigen Formen erklären. Dauer ca. 1 Stunde. Anschliessend geht es durch die Auenlandschaft zurück zu den Autos.

Marschzeit ca. 2 Stunden

Auskunft: Kurt Vogt Telefon: 056/443 26 76

## **Seifenkistenrennen 25. Mai 2025 – SAVE THE DATE**



## **Jurapark Medienmitteilung**

### **Perimuk-Abenteuer: Erlebnisse für Klein und Gross**



Familien aufgepasst! Der Jurapark Aargau bietet auf den drei Perimukwegen faszinierende Naturerlebnisse und lädt zudem zu abwechslungsreichen, familienfreundlichen Veranstaltungen ein. Jurapark-Kidsguides nehmen Kinder und ihre Familien mit auf spannende Exkursionen in die grüne Schatzkammer. «Perimuk-Abenteuer» sind speziell auf Familien mit Kindern zwischen 5 und 12 Jahren zugeschnitten und verbinden Wissen, Spass und Naturerlebnis rund um ein typisches Jurapark-Thema.

### **Vielfältiges Programm – Jetzt anmelden!**

Die kommenden Perimuk-Abenteuer bieten eine bunte Auswahl an Erlebnissen für die ganze Familie. Eine frühzeitige Anmeldung wird empfohlen, da die Teilnehmerzahlen begrenzt sind.

Sa, 26.4.2025	Villigen	Wildkräuter
Sa, 7.6.2025	Frick	Experimentelle Archäologie
Sa, 14.6.2025	Wölflinswil	Forscherreise durch Garten und Waldrand
Mi, 18.6.2025	Gallenkirch	Wald, Biene Gogo und die vier Elemente
So, 22.6.2025	Effingen	Insektenpirsch
Sa, 28.6.2025	Laufenburg	Glühwürmchen
Fr, 4.7.2025	Laufenburg	Glühwürmchen
Mi, 6.8.2025	Effingen	Insektenpirsch
Sa, 9.8.2025	Veltheim	Schnur, Seil und Knoten

Sa, 16.8.2025      Gallenkirch    Wald, Biene Gogo und die vier Elemente  
 So, 5.10.2025      Zeiningen      Vom Urknall bis in die Zukunft

Alle Perimuk-Abenteuer, die Links zur Anmeldung und Informationen über unsere Perimuk-Wanderwege finden Sie unter: [www.perimuk.ch](http://www.perimuk.ch)

**Kontakt für Perimuk-Abenteuer:**

Melanie Friedli, Naturnaher Tourismus, Jurapark Aargau  
[m.friedli@jurapark-aargau.ch](mailto:m.friedli@jurapark-aargau.ch)

**Kontakt für Medienanfragen:**

Anina Riniker, Kommunikation, Jurapark Aargau  
[a.riniker@jurapark-aargau.ch](mailto:a.riniker@jurapark-aargau.ch)

**Jurapark Aktuell**

*Veranstaltungen*



- Samstag      03.05.25 | Stein am Bau – eine geologische Entdeckungsreise in Linn | Bözberg
- Sonntag      04.05.25 | Mit der Jägerin auf Pirsch | Thalheim
- Samstag      10.05.25 | Orchideen-Wanderung | Böztal
- Freitag      16.05.25 | Faszination Glögglifrosch | Küttigen
- Sonntag      18.05.25 | Genussreise E-Bike-Tour durch den Jurapark Aargau | Aarau
- Freitag      23.05.25 | Landschaft lesen und erleben | Küttigen
- Samstag      24.05.25 | Wanderung: Vo Bäre zu Bäre | Bözberg

[www.jurapark-aargau.ch](http://www.jurapark-aargau.ch)

**Terminplanung 2025 / Veranstaltungskalender**

Datum, Zeit	Anlass	Verein/Behörde	Ort/Lokal
<b>April</b>			
18. April	Karfreitags-Gottesdienst	Ref. Kirchgemeinde	Kirche Schinznach
20. April	Oster-Gottesdienst	Ref. Kirchgemeinde	Kirche Thalheim
26. April	Jugendsporttag	STV Thalheim	Turnhalle
26. April	Spaghetti-Essen	STV Thalheim	Turnhalle
27. April	Generalversammlung	Verein Wybronne	Rest. Weingarten
<b>Mai</b>			
<b>03. Mai</b>	<b>Papiersammlung</b>	<b>Gemeindewerk</b>	<b>Gemeindeschopf</b>
04. Mai	Petzikino	Ref. Kirchgemeinde	Gemeindesaal
07. Mai	Ausflug Fischessen	Seniorenturnen Pro Senectute	offen
11. Mai	Familien-Gottesdienst	Ref. Kirchgemeinde	Kirche Thalheim
16. Mai	Feldschiessen Vorschiesen	Feldschützengesellschaft	SA Thalheim
16. Mai	Vereinscup	STV Thalheim	Lupfig